

Saigon Cao Dai Temple

In 1949, Pope Pham Cong Tac, founder of the Cao Dai Religion, bought a French villa in District 5, Saigon to serve as a temporary office where he and Cao Dai clergy members worked and rested whenever they visited the national capital of South Vietnam. In 1999, Cao Dai followers pooled their money, equivalent to US \$95,000 in 1997 dollars, or about \$147,000 in 2018 dollars, to convert this villa into a temple. In July 2001, as the temple was inaugurated, the 1997 Sect dispatched one of its clergy members from Tay Ninh Province to Saigon to claim it as the 1997 Sect's property. Cao Dai followers resisted the takeover.

On April 21, 2005, Mr. Nguyễn Thành Tâm, Head of the 1997 Sect, issued his order to terminate the religious position of Mr. Đỗ Trọng Nhuận, a Cao Dai Teacher Priest, in charge of the Saigon Cao Dai Temple, and expell all Cao Dai followers from their temple.

Escorted by officials of the local Committee on Religious Affairs, members of the local Fatherland Front, officials of the District 5 government, and public security agents, clergy members of the 1997 Sect carried out the expulsion order.

Affected Cao Dai followers had to hold their bi-monthly religious services on the pavement outside of their own temple for eight and a half years before they could afford to build a makeshift place of worship in 2013.



HỘI THÁNH CAO ĐÀI TÒA THÁNH TÂY NINH
HỘI ĐỒNG CHƯƠNG TRÌNH

- Chuẩn y TÂN LUẬT và PHIÁP CHÁNH TRUYỀN.
 - Căn cứ Nghị định số: 26/1999/NĐ-CP ngày 19-4-1999 của Thủ tướng Chính phủ quy định về các hoạt động Tôn giáo.
 - Căn cứ Quyết định số: 10/QĐ-TĐCP, ngày 9 tháng 5 năm 1997 của Trưởng Ban Tôn Giáo Chính phủ theo ủy quyền của Thủ tướng Chính phủ công nhận Giáo Hội Đạo Cao Đài Tam Kỳ Phố Đồ Cao Đài Tây Ninh có tư cách Pháp nhân.
 - Căn cứ Điều Chương Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ Cao Đài Tây Ninh năm Đinh Sửu (1997) qui định chức năng và nhiệm vụ của Hội Đồng Chương Quân.
 - Căn cứ Huấn Lệnh số: 161/73-HĐCQ III, ngày 29-6 Mậu Dần (08-20-8-1998) của Hội Đồng Chương Quân có điều khoản công nhận vị Chánh Trị Sự Tòa Thánh XI kiêm nhiệm Thủ quỹ Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5, 891 Tiểu Hưng Đạo, Quận 5, Thành phố Hồ Chí Minh.
- Xét và trình số ngày 30-10-2000 của Giáo Hội Trưởng Bộ Thánh Cai Quản Họ đạo Quận 5 trình về việc vị Chánh Trị Sự Tòa Thánh XI cử bổn nhũ di chuyển nơi khác không còn Ban Chánh Trị Sự và Thủ Quỹ trong Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5 nữa.
- Căn cứ Công văn số 439/C.V-TU ngày 26-10-2000 của Ban Tôn Giáo Thành phố Hồ Chí Minh về việc Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5 trình bổ nhiệm số đề nghị Hội Đồng Chương Quân giải quyết theo thẩm quyền? *Chức vụ ở chỗ nào*
- Căn cứ lời phê số 05/76-LP ngày 17-10 Công Tòa (đ. 12-11-2000) của Hội Đồng Chương Quân chấp thuận cho vị Tiểu Thánh và thời giờ chức Chánh Trị Sự và nhiệm vụ Thủ Quỹ trong Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5 vì lý do bổn nhũ di chuyển đến địa phương khác theo đề nghị của Phó Hội Trưởng đạo trình Pháp Luật, Tòa :

*Ban cấp
lục niên
điều chỉnh
vấn đề*

HUẤN LỆNH

ĐIỀU THỨ NHƯNG: cho vị TRẦN THỊ HOÀ XÁ thời giờ chức Chánh Trị Sự tại địa bàn này và nhiệm vụ Thủ Quỹ trong Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5 vì lý do bổn nhũ di chuyển đến địa phương khác. *Đã nhận thông tin về căn cứ xin tạm ứng. Số 12-11-2000*

Huấn Lệnh số: 161/73-HĐCQ III, ngày 29-6 Mậu Dần (08-20-8-1998) có điều khoản công nhận vị Chánh Trị Sự Tòa Thánh XI kiêm nhiệm Thủ quỹ trong Ban Cai Quản Họ đạo Quận 5 và các văn kiện liên hệ giữa Chánh Trị Sự ở đây không còn hiệu lực.

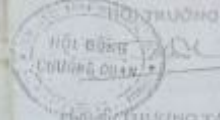
ĐIỀU THỜI NHÌ, Tự Hòa Hội Đồng Chương Quân, Ban Cải quản Hộ Đạc Quận 3
và Chánh Ty Sở Trữu Thời XA ủy nhiệm vụ lập ban hành và thi hành điều lệ này.

Điều lệ này có hiệu lực kể từ ngày 22

Ngày 22/11/1900
g. Lập tại Trại Thời XA, tháng 10 năm Canh Thìn
cđ. 12-11-1900

T.M. HỘI TIỀNNH

HỘI ĐỒNG CHƯƠNG QUÂN



PHÓ HỘI TRƯỞNG

đi Pháp Luật

Cố Trưng LỄ MINH KHUYÊN

HỘI TRƯỞNG TÂN TIỀNNH

Viện lịch luận hành.

Văn phòng, ngày 18 tháng 10 năm Canh Thìn

cđ. 12-11-1900

K.T. TỬ HÂN ĐỐC QU

PHÓ TỬ HÂN

Châu Văn Đốc, Chủ Trì

NGHỊ ĐỊNH:

- HỘI ĐỒNG CHƯƠNG QUÂN Trại Hộ Cải Quản 3
- HỘI ĐỒNG CHƯƠNG QUÂN Quận 3
- HỘI ĐỒNG CHƯƠNG QUÂN Phường 1
- Hội đồng 3 ? ở địa
- Hội đồng Trại Thời XA
- (Cao 2)

Hành lệ này có hiệu lực bắt đầu từ ngày 22/11/1900. Ban hành theo nguyên văn của Đ. Đ. (Ch. Đ.) + Đ. Đ. (Ch. Đ.) và Đ. Đ. (Ch. Đ.) để cho đầy đủ và tham khảo. Xếp đúng vào "mười"

Ngày 22/11/1900

Châu Văn Đốc
Châu Văn Đốc

HỘI ĐỒNG CHŨNG QUẢN
 Văn Phòng
 0811500-HĐCQ-HL

ĐẠI ĐẠO TAM KỶ PHỐ ĐỒ
 (Đại diện)
TÒA THÀNH TÂY NINH

HỘI ĐỒNG CHŨNG QUẢN

HỘI ĐỒNG CHŨNG QUẢN

CHƯƠNG TÀN LUẬT VÀ PHÁP CHÁNH TRUYỀN.

- Căn cứ Pháp lệnh Tín ngưỡng Tôn giáo của Ủy Ban Thường vụ Quốc Hội nước Cộng Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam, khóa XI thông qua ngày 18-8-2004 và có hiệu lực thi hành từ ngày 18-11-2004 quy định về hoạt động Tôn giáo.

- Căn cứ Nghị định số: 23/2006/NĐ-CP ngày 01-3-2006 của Thủ tướng Chính phủ hướng dẫn thi hành một số điều của Pháp lệnh Tín ngưỡng Tôn giáo.

- Căn cứ Quyết định số: 20/2003-QĐ-TCQP, ngày 29 tháng 01 năm 2003 của Trưởng Ban Tôn Giáo của Chính phủ theo ủy quyền của Thủ Tướng Chính Phủ công nhận Hiến Chương của Hội Phật giáo của Hội Thành Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ Cao Đài Tây Ninh đã được thông qua tại Đại hội Hội Thành ngày 29, 30 và 25 tháng 11 năm 2002 và phân sự chức sắc Hội Đồng Chứng quản Cao Đài Tây Ninh nhiệm kỳ 2002-2007 gồm 03 vị Chánh Trị và 04 vị dự khuyết do Phó sự Nguyễn Thành Tâm làm Hội Trưởng.

- Căn cứ Hiến Chương Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ Cao Đài Tây Ninh đã được sửa đổi bổ sung và thông qua tại Đại hội Hội Thành năm Nhâm Ngọ (2002) quy định chức năng và nhiệm vụ của Hội Đồng Chứng quản.

- Căn cứ Hiến bản số 0720-HĐCQ-HB ngày 12-3 Ất Dậu (đ.20-4-2005) phiên họp toàn thể Hội viên Hội Đồng Chứng Quản, Đại diện Hội Đồng Chứng Quản tại các tỉnh, thành phố từ hàng phẩm Giáo hữu trở lên. Qua xem xét hồ sơ tổng vụ việc do Đại diện Hội Đồng Chứng Quản và Ban Cai quản Họ đạo cơ sở đề trình về việc 03 (năm) vị chức việc gồm 03 nam, 02 nữ và 01 vị tín đồ đã vi phạm pháp luật đạo, không làm tròn trách nhiệm chức việc quy định tại Pháp Chánh Truyền và bổn phận tín đồ khi nhập môn vào đạo, không tuân Thủ luật, công kích, nghiêc mạng, giục loạn và hỗn hào, phàm thường v.v... số 33 bằng cơ, Toàn hội đồng quyết nghị: "Giảng cấp và trục xuất các vị có tên như sau: Chánh trị sự Phan Văn Đăng, Thống sự Đặng Hữu Thời, Chánh trị sự Đặng Thị Kim Thành, Cựu Chánh trị sự Vũ Văn Trọng, Phó trị sự Huỳnh Thị Đăng, tín đồ Nguyễn Thị Kim Loan và khối Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ (Cao Đài Tòa Thành Tây Ninh)", như:

HUẤN LỆNH

ĐIỀU THỨ NHẤT. Giảng cấp và trục xuất ra khỏi Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ (Cao Đài Tòa Thành Tây Ninh) gồm 06 (năm) vị chức việc 03 nam, 02 nữ và 01 Tín đồ số tên như đây:

1)- VỊ PHAN VĂN ĐĂNG, sinh năm 1942, thường trú phường Bạch Ông, quận 5, thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 19/78-HĐCQ-HL, ngày 02-11 Nhâm Ngọ (06-12-2002) công nhận đương sự đặc cơ Chánh trị sự ngày 01-8 Đinh Sửu (đ.1-1997).

2)- VỊ ĐẶNG THỊ KIM THÀNH, sinh năm 1948, thường trú phường Bạch Ông, quận 5 thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 103/77-HĐCQ-HL, ngày 22-7 Nhâm Ngọ (30-8-2002) công nhận đương sự đặc cơ Chánh trị sự ngày 01-8 Canh Thìn (đ.28-8-2000).

3)- VỊ ĐẶNG HỮU THỜI, sinh năm 1925, thường trú phường Bạch Ông, quận 5 thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 117/80-HĐCQ-VT ngày 08-11 Giáp Tuất (07-12-1994) công nhận đương sự đặc cơ Thống sự ngày 01-02 Giáp Tuất (đ. 19-2-1994).

4)- VỊ VŨ VĂN TRỌNG sinh năm 1937, thường trú phường Phạm Thế Hiển, quận 5, thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 117/80-HĐCQ-VT ngày 22-11 Quý Dậu (04-01-1994) công nhận đương sự đặc cơ Chánh trị sự ngày 15-6 Mậu Thìn (1988). Xin nghỉ việc vì lý do mãn nhiệm kỳ hành đạo do Lưu phái số: 173/77-LP ngày 04-7 Nhâm Ngọ (12-8-2002).

5)- VỊ HUỖNH THỊ ĐĂNG, sinh năm 1931, thường trú phường Quyết Thắng, thị xã Kon Tum, tỉnh Kon Tum, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số: 76/71-HĐCQ-HL, ngày 21-2 Bình Tý (05-10-1996) công nhận đương sự đặc cơ Phó trị sự ngày 02-8 Bình Tý (đ.05-10-1996).

6)- VỊ NGUYỄN THỊ KIM LOAN, sinh năm 1968, thường trú phường Quyết Thắng, thị xã Kon Tum, tỉnh Kon Tum, nhập môn ngày 15 tháng 4 năm Nhâm Thìn (1992), Sơ Cầu đạo số: 052 cấp ngày 21-8 Bình Tý (1996).

Các vào kiện về Tôn giáo Cao Đài Tây Ninh liên quan đến 06 (sáu) vị có tên trên đây tại đây.

ĐIỀU THỨ NHAI. Từ nay các vị có tên nêu trên không được xưng mình là chức việc và tín đồ của Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ- Cao Đài Tòa Thành Tây Ninh nữa.

ĐIỀU THỨ BA. Từ Hội Đồng Chứng Quản, Đại diện Hội Đồng Chứng Quản tại các tỉnh, thành phố, các Ban Cai quản Họ đạo cơ sở và các vị có liên quan, tùy nhiệm vụ thi hành và ban hành Huấn lệnh này.

Huấn lệnh này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Tòa Thành ngày 12 tháng 3 năm Ất Dậu
 (đ. 20-4-2005)

HỘI ĐỒNG CHŨNG QUẢN
HỘI TRƯỞNG

PHÓ HỘI TRƯỞNG TÂM THÀNH

PHÓ HỘI TRƯỞNG ĐT NỮ PHẢI
 Phó sự HƯƠNG NHÌN

PHÓ HỘI TRƯỞNG ĐT PHÁP LUẬT
 Cai trạng LÊ MINH KHUYÊN

Văn Phòng ban hành
 VP, ngày 13 tháng 3 năm Ất Dậu
 (đ.21-4-2005)

TỪ HẠN NỮ PHẢI
 Giao hữu HƯƠNG ĐẠT

TỪ HẠN ĐCQ
 Giao hữu THAI VĂN THÀNH

3)- VỊ ĐẶNG HỮU THỜI, sinh năm 1925, thường trú phường Bạch Ông, quận 5 thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 117/80-HĐCQ-VT ngày 08-11 Giáp Tuất (07-12-1994) công nhận đương sự đặc cơ Thống sự ngày 01-02 Giáp Tuất (đ. 19-2-1994).

4)- VỊ VŨ VĂN TRỌNG sinh năm 1937, thường trú phường Phạm Thế Hiển, quận 5, thành phố Hồ Chí Minh, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số 117/80-HĐCQ-VT ngày 22-11 Quý Dậu (04-01-1994) công nhận đương sự đặc cơ Chánh trị sự ngày 15-6 Mậu Thìn (1988). Xin nghỉ việc vì lý do mãn nhiệm kỳ hành đạo do Lưu phái số: 173/77-LP ngày 04-7 Nhâm Ngọ (12-8-2002).

5)- VỊ HUỖNH THỊ ĐĂNG, sinh năm 1931, thường trú phường Quyết Thắng, thị xã Kon Tum, tỉnh Kon Tum, theo hồ sơ đề trình Hội Đồng Chứng Quản ban hành Huấn lệnh số: 76/71-HĐCQ-HL, ngày 21-2 Bình Tý (05-10-1996) công nhận đương sự đặc cơ Phó trị sự ngày 02-8 Bình Tý (đ.05-10-1996).

6)- VỊ NGUYỄN THỊ KIM LOAN, sinh năm 1968, thường trú phường Quyết Thắng, thị xã Kon Tum, tỉnh Kon Tum, nhập môn ngày 15 tháng 4 năm Nhâm Thìn (1992), Sơ Cầu đạo số: 052 cấp ngày 21-8 Bình Tý (1996).

Các vào kiện về Tôn giáo Cao Đài Tây Ninh liên quan đến 06 (sáu) vị có tên trên đây tại đây.

ĐIỀU THỨ NHAI. Từ nay các vị có tên nêu trên không được xưng mình là chức việc và tín đồ của Đại Đạo Tam Kỳ Phố Đồ- Cao Đài Tòa Thành Tây Ninh nữa.

ĐIỀU THỨ BA. Từ Hội Đồng Chứng Quản, Đại diện Hội Đồng Chứng Quản tại các tỉnh, thành phố, các Ban Cai quản Họ đạo cơ sở và các vị có liên quan, tùy nhiệm vụ thi hành và ban hành Huấn lệnh này.

Huấn lệnh này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Tòa Thành ngày 12 tháng 3 năm Ất Dậu
 (đ. 20-4-2005)

HỘI ĐỒNG CHŨNG QUẢN
HỘI TRƯỞNG

PHÓ HỘI TRƯỞNG TÂM THÀNH

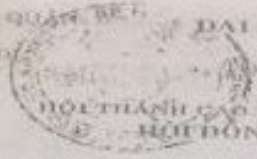
PHÓ HỘI TRƯỞNG ĐT NỮ PHẢI
 Phó sự HƯƠNG NHÌN

PHÓ HỘI TRƯỞNG ĐT PHÁP LUẬT
 Cai trạng LÊ MINH KHUYÊN

Văn Phòng ban hành
 VP, ngày 13 tháng 3 năm Ất Dậu
 (đ.21-4-2005)

TỪ HẠN NỮ PHẢI
 Giao hữu HƯƠNG ĐẠT

TỪ HẠN ĐCQ
 Giao hữu THAI VĂN THÀNH



HỘI THÀNH CẤP ĐẠI TÒA HANG TÂY NINH
HỘI ĐỒNG CHƯƠNG QUẢN

Chiều y TÂN LUẬT và PHÁP CHÍNH TRUYỀN.

- Căn cứ Pháp lệnh Tín ngưỡng Tôn giáo của Ủy Ban Thường vụ Quốc hội nước Cộng Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam, khóa XI thông qua ngày 18-2-2004 và có hiệu lực thi hành từ ngày 15-11-2004 quy định về hoạt động Tôn giáo.

- Căn cứ Nghị định số 26/2005/NĐ-CP ngày 07-2-2005 của Thủ tướng Chính phủ hướng dẫn thi hành một số điều của Pháp lệnh Tín ngưỡng Tôn giáo.

- Căn cứ Quyết định số 26/2005-QĐ-TGCP, ngày 29 tháng 01 năm 2005 của Trưởng Ban Tôn Giáo của Chính phủ thừa ủy quyền của Thủ Tướng Chính Phủ công nhận Hiến Chương của Hội đồng Chương Quản Bế của Hội Thành Đại Đạo Tam Kỳ Phố Độ Cao Đài Tây Ninh đã được thông qua tại Đại hội Hội Thành ngày 29, 30 và 31 tháng 11 năm 2002 và nhắc sự nhắc đến Hội Đồng Chương quản Cao Đài Tây Ninh nhiệm kỳ 2003-2007 gồm 12 vị chính thức và 04 vị dự khuyết do Thủ tư Nguyễn Thành Tâm làm Hội trưởng.

- Căn cứ Hiến Chương Đại Đạo Tam Kỳ Phố Độ Cao Đài Tây Ninh đã được sửa đổi bổ sung và thông qua tại Đại hội Hội Thành năm Nhâm Thìn (2002) qui định chức năng và nhiệm vụ của Hội Đồng Chương Quản.

- Căn cứ tổ sư nội vụ của Giáo hội Ngọc Hoàng Thành (Đế Trung Hoàng) là chức sắc là tại gia, hiện cư trú tại số 10/10 Đường Hùng Vương, Quận Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh và Ủy ban chấp hành của Hội Đồng Chương Quản. Căn cứ các hành vi của Giáo hội Ngọc Hoàng Thành là tại gia đã phạm Pháp và phạm Luật trong Thiệp Hộch của Đấng Lý Giáo Tông: «*vi phạm Pháp đạo tại môn I Đế Nhân Hình: «Không tuân Pháp Chánh Truyền» «Đạo Nghi Định», môn 3 Đế Tam Hình: «Lạt đàng đàng đàng theo Giáo hội chính», bị vi phạm Luật đạo tại môn 1, 2, 3 Đế Nhân Hình của Đấng Lý Giáo Tông: «Không tuân Tân Luật và các Luật Lệ Hội Thành», «Công hoich Hội Thành», «Nghịch mạng» làm bất ổn định Đại thành chính Just đạo sư tại các địa phương.*

- Căn cứ Điều khoản số 0780-103-2-011 ngày 12-3 Ất Dậu (ĐH 20-4-2005) phiên họp toàn thể Hội Đồng Chương Quản, Đại diện Hội Đồng Chương Quản của Đức, thành phố, và hàng phẩm của tôn giáo tôn giáo tôn giáo, thừa nhận môn 30 sự phạm của chúng sư nêu trên đồng quyết nghị: «*Nghiêm quyết chức vị Giáo hội Ngọc Hoàng Thành (Đế Trung Hoàng) thời gian và hạn định trong thời gian bị hình phạt chúng sư là vi phạm và bị chỉ thị để tự theo hệ thống hành đạo của Hội Đồng Chương Quản sau này, nếu chúng sư không hối cải đầu nhận quy về thi hành là tăng theo hàng hạ cấp như:*

ĐẠO LỊNH

Điều thứ nhất: Nghiêm quyết chức vị Giáo hội NGỌC HOÀNG THÀNH (Đế Trung Hoàng) sinh năm 1919, tại Tương Bình, Long Xuyên, Thượng toà huyện và Trung Bình, thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh thời gian và hạn định.



Cao Dai followers conducting prayer services on the street after their own temple had been seized and occupied by the 1997 Sect (photo taken on November 16, 2005)



Cao Dai followers and clerics forced to conduct religious activities at a makeshift place of worship located in a private home